

H. Hoffmann & Sønner byggja í Havn

Gera goymsluhøli til Málingahandilin.
Teir hava eisini útvegað figging.

H. Hoffman & Sønner er ein dansk byggifyrteka, sum telst millum miðalstóru fyrtekurnar í Danmark. HH&S vóru teir, ið skuldu byggja SeluMiðStøðina og vóru partaeigarar har.

HH&S skaffar lán

Henda fyrtekan byggir í lóguni eitt goymslurúm uppi í Hoydølum. Hetta er eitt goymsluhøli til Málingahandilin.

— Vit finga av fyrstan tíð 3 tilboð upp á at byggja hesa goymslu, men HH&S vóru ikki millum hesi 3. Vit finga einki lán, so okkum bar ikki til at taka av, sigur Finnþjorn Mouritsen, sum stendur fyri Málingahandilinum.

— Aðru ferð vóru Hoffman og sønner við um boðið, og finga teir okkum lán, heldur Finnþjorn fram.

Lánið, ið fyrtekan útvegaði Málingahandilin, er frá Kreditforeningen Danmark.

Finnþjorn Mouritsen segði okkum, at bygningurin er einar 1100 m² til viddar, meðan samlaða gólvviddin, við lofti, er einar 1650 m². Hæddin er 7,5 metrar. Hann roknar við, at bygningurin er innilokaður um einar 14 dagar og sigur seg vera væl nøgdan við bygningin.

Danskt arbeðsfólk

Fyrtekan Hoffman & Sønner hava bert 5 mans í arbeði uppi í



Hoydølum, men koma óivað at fáa brúk fyri nøkrum aftrat.

— Vit hava ikki kunna fingið føroyskt arbeðsfólk og hava tí bert danir, sigur verkfrøðingurin uppi í bygninginum í Hoydølum.

— Vit gera sjálvir elementini, og vit hava eisini góðar royndir av hesum, soleiðis at vit kenna dygdina í tilfarinum, sigur hann. Hetta virkið liggur í Brabrand og í Århus.

Hann segði okkum eisini, at tað í lóguni ikki loysti seg at flyta inn maskinur, og tí leiga teir maskinur frá øðrum fyrtekum.

Skuldu byggja SMS

Vit vóru eisini partaeigarar í fyrtekuni SMS, sum vit høvdu

boðið at byggja, sigur verkfrøðingurin fyri okkum.

Spurdur um, hvussu stór fyrtekan var, segði hann, tilsamans arbeða eini 1000 fólk í fyrtekuni. Hetta er tó ikki bert í Danmark, men eisini í Grønlandi.

— Vit hava eisini bygt í Amerika og aðrastaðir í útlandinum, sigur verkfrøðingurin.

Ætla ikki at trampa konkurentarnar niður

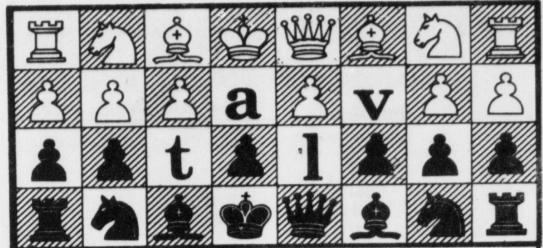
Vit komu sjálvsagt eisini inn á spurningin um vansen við at hava eina so stóra fyrteku her í Føroyum, og prátaðu um kappingina á marknaðinum.

Hann segði, at ætlan teirra sjálvsagt var ikki at koma

trumlandi við dumping-prisum, importera stórar maskinur, og soleiðis spilla marknaðin.

— Hetta hoyrir ikki til vanligu mannaongd á tí fria arbeðs-marknaðinum og liggur heldur ikki í okkara tonkum.

Hoffman og Sønner er ein gomul fyrteka, sum byrjaði fyri góðum 100 árum síðan. Upprunamaðurin var Heinrich Hoffman.



Vit taka eitt talv frá »Nordisk Turnering«, ið fór fram í Sandefjord í Noregi 1.—10. aug.

Vinnari av hesi kapping gjørdist Sejer Holm, Svøríki, við 8½ stig. Fimm føroyingar luttóku, og vóru teir hesir: Hanus Joensen, KT, Hans Petersen, VT, Petur E. Mikkelsen, GT, Thorstein Vilhelm, HT, Olaf Durhuus VT.

Fremsti føroyingur gjørdist Hanus, ið fekk 5½ stig.

Hvitur: Svartur:
Petur Eli Niels Chr.
Mikkelsen Dryds

1. e4 e5
2. Rf3 Rf6
3. Bb5

Hetta sær ógvuliga stuttligt út, hvar man Petur Eli hava verið kvældið fyrri og »studerad« hesa opning?

3. — c6
4. Ba4 d6
5. 0—0 Be7
6. Re1 Bg4
7. c3 0—0
8. d4 Ribd7
9. Ribd2 Fc7
10. Rf1 exd4
11. cxd4 Bxf3
12. gxf3(!)

Púra beint Petur Eli, nú hevur tú opna linju inn til svarta kongin!

12. — Re8
13. Bb3 Rf8

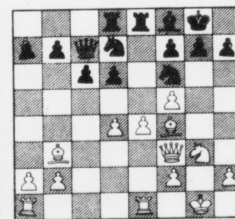
Løgið so væl riddararnir eru »placeraðir« innast á f-linju.

14. Rig3 Rig6
15. f4 Rad8
16. f5 Rif8
17. Ff3 Rifd7

Tað fyrkemur mær, at hesin hevur verið her áður!

18. Bf4 Bf8

F8 er nú óført at hava, nú má diagramm koma.



19. Re2?

Henda leikin skilji eg ikki reiðiliga, var tað ikki tann opna g-linjan, tað snúði seg um? Betri var h4!

Men leysasøgur vilja vera við, at Petur Eli spældi bert upp á javnt, tí hann skuldi telva eitt talv afturat sama dag (sum eisini endaði javnt).

19. — c5
20. Rc1 b6
21. Rih5(?)

Sum sagt, hann spældi upp á javnt, men her kundi verið roynt Fc3 — c4 við hótan á f7.

21. — Rixh5
22. Fxh5 Rif6
23. Ff3 Fb7
24. d5



Petur Eli Mikkelsen

... og her samdust skemtararnir um javnt.

Útvarpstalvið

Í útvarpinum fer fram í lóguni landskapping í talvi millum Føroyar og Noreg. Fyri Føroyar telvar Luitjen og fyri Noreg Eivind Poulsen. Hesin seinni er nr. 4 á tí norska rating-listanum, og hevur hann tvær ferðir verið nr. 2 um Noregsmeistarateitið, seinast var í 1974. Tað verður sagt um hann, at hann er ógvuliga sterkur posisións-spælari, og hann náddi júst ikki í fjør at fáa internationala heiti.

Vit taka talvið fram til í dag

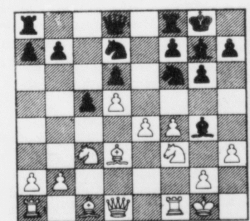
Hvitur: Svartur:
Luitjen Poulsen

1. d4 Rif6
2. c4 c5
3. d5 e6
4. Ric3 exd5
5. cxd5 d6
6. e4 g6
7. Bd3 Bg7
8. f4

Hvitur ger nú talvið frá Benoni til Kongaindiskt 4-finntalv.

8. — 0—0
9. Rif3 Bg4
10. 0—0 Ribd7
11. h3

Støðan er sostatt henda:



Viðm.: Luitjen

Spinnið í Gøtu

Tygum fáa gott tógv og skjóta avgreiðslu.

Vit keypa óvaskaða og vaskaða ull og selja øll slog av feroyiskum tógvi.

TØTINGARVIRKID
v/Olavur Gregersen - tlf. 20 í Gøtu